

# Vaudois d'en-là

Autor(en): **X.**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Le conteur vaudois : journal de la Suisse romande**

Band (Jahr): **48 (1910)**

Heft 41

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-207161>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

*Lo père.* — Quinstet, bornican. On ne travèsse min de riò. On tsasse d'onna pinta à onn'otra et lè gamatche no servan po quand on è dein onna càva. Cli que dâi tèri à bossaton sè met à dzènò et dinse ie tsoùsè tsausse.

*Lo valet.* — Ma faut cougnâitre la jographie dau pays, la carta ?

*Lo père.* — Po la carta, n'a pas pi falta de bin la savâi; ma lè carte l'è on tot outro affère: faut itre suti et pouâi lè manèyi, lè ludzi à pi-colon, savâi lo yasse, lo krutse, lo zougue, que lâi a assebin; et pu le chemòse; mimameint la manille et lo pequet. L'è cein que l'è lo pe pè-nâbllo!

*Lo valet.* — Te met adî tè solâ ferrâ po parti. A quie servan-te ?

*Lo père.* — On lè met po pouâi fère on bocon de trafi ein martseint po pouâi otre quand on outro tsachâo arreve. Adon, on sè dèpatse de bâire noutra gourda po pouâi lâi dèmandâ de la sinna.

*Lo valet.* — Mâ, tote lè lâivre que te tye, iò lè preind-to ?

*Lo père.* — Iò on lè preind ? Faut que tè diesso qu'on n'èin trâove min du grand temps pè-ce; adan, on è d'obedzi de tiâ dâi counet à bin d'atsetâ dâi lâivre vè lè martchand qu'on lau dit dâi comestibles.

*Lo valet.* — Mâ, faut bin savâi teri ?

*Lo père.* — Que t'i fou. Porquie teri ? po sè fère dau mau, à bin tiâ son tsin ? Te mè farâi on rîdo tsachâo! tadiè que t'i. On bon tsachâo dusse jamé teri; tot cein que fot bas, l'è dâi bo-toille.

*Lo valet.* — Et porquie dan preind-to ton pè-tairu avoué lè ?

*Lo père.* — Cein, l'è lo plie défecilo à explli-quâ. L'è onna modda dinse. On sè sert jamé dau pè-tairu, lo fau tot parâi preindre avoué sè. Le dèmandâvo justameint à n'ò mândizo, que l'avé ètâ avoué li, porquie lâi avâi cliia modda et m'a de dinse : « Vo sède qu'on a dein noutron veintro, dè coute la pètblia, on bocon de bouf qu'on l'âi dit la *pendice*, que sert à rein d'autro qu'à no z'einnoyî. Quan on lo tsaplie, on è bin de mi. Prau su que clii bouf, l'a z'on z'u ètâ utilo lâi a bin dâi tsiron d'annâie, mâ orâ ie grâvo petout. Lo fuzi po lo tsachâo l'è tot parâi quemet clii bouf. L'è pe rein qu'on eincâoblia. »

MARC A LOUIS.

### VAUDOIS D'EN-LA!

ON a beau être Vaudois de Genève, il fait bon toujours venir passer quelques heures au pays auquel on appartient de par sa famille, sinon par sa naissance

Ah! sans doute, si l'on s'est fixé là-bas, au petit bout du lac, c'est qu'on s'y trouve bien, qu'on y gagne sa vie, ni plus, ni moins péniblement qu'ailleurs; c'est qu'on y a de bons amis, d'aimables voisins, des habitudes qui vous sont chères et qu'on aurait peine à changer contre d'autres, qui ne seraient peut-être pas aussi agréables: c'est l'ancienneté qui fait le charme des habitudes. Mais venir fouler le sol de ses pères, de ce sol qui, quoi qu'on fasse, laisse une empreinte si forte chez qui en est issu, qu'elle peut aller s'affaiblissant peut-être de génération en génération, chez ceux qui émigrent, mais disparaître complètement: jamais, c'est un besoin qu'éprouve tout homme qui a le cœur à la bonne place.

Et quand bien même on y pose pour la première fois le pied, sur le sol de ses pères, quand, né, élevé, instruit, établi, enrichi même sur d'autres terres, on se trouve, en y débarquant, entièrement désorienté: pays nouveau, figures, habitudes nouvelles, on n'y éprouve pas ce sentiment d'inconnu, d'isolement, qui vous saisit et vous oppresse dans un pays auquel on est complètement étranger. On a l'impression, tant faible soit-elle, que l'on est chez

soi et qu'un contact s'établit soudain entre ce sol nouveau et certaines sensations, nouvelles aussi, sensations qui sont comme le très faible écho d'un passé très lointain, vécu par des gens que l'on n'a pas connu, mais dont le sang coule encore dans vos veines. Alors, saisi d'une joie inconsciente peut-être, mais sincère, tout fier, on se dit: ce pays est celui de mes ancêtres. Vive mon pays!

Et voilà pourquoï, le dimanche 25 septembre dernier, le cercle de l'*Ecusson vaudois*, de Genève, était en fête. Il avait choisi pour but de sa course familière annuelle, le joli petit village de Denges.

Les participants — ils étaient plus de cent — sont descendus à Morges, où les attendait le club littéraire les *Amis de Morges*, qui leur a offert, à l'Hôtel du Port, une collation fort bien venue.

Ah! ma foi, il y eut quelques discours. Que voulez-vous, c'est une des plaies de notre bon pays; on aura raison peut-être du mildiou, du phylloxéra, même: on ne vaincra pas la « discouromanie », en dépit de l'indifférence croissante du public à l'égard des « discouromanes ».

Il est vrai qu'il fallait bien se dire: « Bonjour... Bonjour... Comment que ça vit? comment que ça va? » Ce fut la tâche de MM. Louis Paquier, président du cercle de l'*Ecusson vaudois*, et de M. Louis Demont, l'auteur des « Intèrnes », porte-parole des *Amis de Morges*.

Mais la fanfare est prête; le piston sonne le départ.

A Préverenges, halte. Le soleil est chaud; les routes sont belles

Denges! Les mortiers tonnent. M. le syndic attend ses hôtes, entouré de ses collègues et de tous ses administrés. Cortège dans le village; après quoi, halte sur la place. Les plateaux circulent, les mains fraternisent; donc les cœurs s'entendent.

Un peu à l'écart, autour de la fontaine, un groupe de silencieux. Chut! ne les dérangeons pas: « il est moins dix ».

— Qu'est-ce qu'y font, ceux-là, syndic ?

— Rien!... N'approche pas, je te dis, c'est de la graine d'assassins.

Le banquet traditionnel est servi en plein air, sous le soleil brûlant. Mais qui donc oserait se plaindre, cette année, bien au contraire. On se rattrape.

Du menu et des discours, nous vous faisons grâce. Le premier vous ferait inutilement venir l'eau à la bouche; les seconds n'étaient que pour les personnes qui les ont écoutés. Et puis il faut en goûter sur place, servi chaud. A froid, ce n'est plus du tout la même chose. Disons seulement qu'il y en eut plusieurs et qu'ils nous ont appris deux choses.

D'abord, que le cercle de l'*Ecusson vaudois*, à Genève, créé en 1898 et dont le principal fondateur et le premier président fut M. Pache, eut des débuts difficiles. Il a maintenant passé le mauvais pas et sa situation est des plus prospères. Son but est avant tout de grouper les Vaudois habitant Genève, de créer et de maintenir entre eux des liens de bonne amitié. Mais il a aussi un but social. Deux sections d'épargne se sont constituées dans son sein, qui donnent la plus entière satisfaction aux intéressés.

Le cercle comprend aussi une section de musique très florissante.

La seconde chose, que nous avons apprise de la bouche de M. Gustave Paquier, syndic de Préverenges — car la municipalité de ce village était représentée à la fête par une délégation — c'est que jadis Préverenges et Denges ne constituaient qu'une seule commune. Une scission survint. Les Paquier, les Tardy et les Rossier restèrent fidèles à Denges. Les Delarageaz, les Bolliet et les Moyard ne désertèrent pas le drapeau de Préverenges.

Le syndic de chacune de ces communes était toujours choisi parmi les bourgeois. On ne

voyait jamais un bourgeois de Denges au fauteuil syndical de Préverenges ou vice-versa.

Il s'en est fallu de peu, aux dernières élections communales, qu'une révolution n'éclatât à Préverenges, lorsque M. Gustave Paquier, bourgeois de Denges, fut élu syndic de la première de ces communes. On assure même que cette infraction à la tradition est une des causes du mauvais temps dont nous avons souffert cette année.

Puisque l'occasion nous a été donnée de citer deux discours, ceux de MM. Pache, de Genève, et Paquier, syndic de Préverenges, disons, pour ne pas faire de jaloux, que les autres orateurs, très applaudis aussi, furent MM. L. Paquier, président du cercle de l'*Ecusson vaudois*, Ch. Borgeaud, député, président du *Cercle démocratique* de Lausanne, et Robert Paquier, municipal à Denges. Le major de table était M. Dorsier, de Genève.

Les discours furent suivis d'une partie familière très gaie, où les productions de tout genre abondèrent. Puis un bal termina la fête.

En se quittant, Vaudois de Genève et Vaudois de Vaud étaient enchantés les uns des autres et ne s'en cachaient pas.

Ah! qu'il fait bon, qu'il fait bon

Qu'il fait bon chez nous!

X.

**Actualité.** — Deux vieux amis se rencontrent:

— Salut!

— Salut!... Ça va ?

— Ça va!... Quel bon nouveau?

— Peuh! il n'y en a point.

— Il y en aura encore moins cet automne.

P.

**Le tablier.** — C'est à l'auberge de... Entre un vieux maréchal-ferrant, dont le tablier de cuir est tout battant neuf; pas un accroc, pas une tache. Et les lazzi de commencer:

— Eh! père Gédéon, vous n'è userez jamais, celui-là, fait un consommateur.

— Il est trop beau pour le salir! observe un autre, en ricanant.

— Gédéon, dit un troisième, croyez-moi si vous voulez l'user, ce tablier, y vous faut le mettre derrière.

P.

### LES PIEDS SOUS LA TABLE

UN bon moine à la figure rubiconde arrive un jour dans une hôtellerie pour dîner, alors que le repas en était déjà à sa seconde moitié. Les moines, on le sait, ont bonnes dents et fin palais — oh! nous ne le leur reprochons point, certes — et il s'agissait pour le nôtre de rattraper le temps perdu. Il s'en acquittait de son mieux, bien qu'il eût affaire à forte partie, car ses commensaux mangeaient ferme, buvaient sec, et avaient sur lui grande avance.

Mais son voisin, un babillard insipide comme on n'en trouve que trop à table d'hôte, pressait le bon moine de questions vaines et importunes. Pour ne pas perdre un coup de dent, ce dernier prit le parti de ne répondre que par monosyllabes.

— Quel est l'habit que vous portez? demanda le voisin.

— Froc.

— Combien êtes-vous de moines?

— Trop!

— Quel pain mangez-vous?

— Bis.

— Quel vin buvez-vous?

— Gris.

— Quelle chair mangez-vous?

— Bœuf.

— Combien avez-vous de novices?

— Neuf.

— Quel vous semble de ce vin?